Cyberpragmatics

Internet-mediated communication in context

Francisco Yus
University of Alicante

John Benjamins Publishing Company Amsterdam/Philadelphia

Table of contents

Acknowledgements Introduction					
1111	Toduction	X			
СН	APTER 1				
Pra	agmatics, context and relevance	1			
1.	Pragmatics and the use of language 1				
2.	Sperber and Wilson's relevance theory 3				
	2.1 The code model versus the inferential model 4				
	2.2 Ostension and intention 4				
	2.3 Manifestness. Cognitive environments 5				
	2.4 (Non-demonstrative) inference and deduction 6				
	2.5 Sources of information in a context 7				
	2.6 Relevance: Interest (cognitive effects) vs. processing effort 9				
	2.7 Presumption of relevance, principle of relevance 10				
3.	Cyberpragmatics 13				
4.	Cyberpragmatics, cognition and the Internet 16				
СН	APTER 2				
Th	e presentation of self in everyday web use	21			
1.	Introduction 21				
2.	Discourse and sources of identity 21				
3.	en ()				
4. The virtual community 26					
	4.1 The linguistic essence of the virtual community 28				
	4.2 Virtual cognitive environments 30				
5.	Towards personal networks of physical-virtual interactions 32				
6.	Virtual identity 36				
7.	The personal web page 41				
8.	The nickname (nick) 42				

CH	APTER 3				
Rel	evance of	n the web page	45		
1.	The web page genre. Intention and manifestness				
	in the interpretation of a web page 45				
2.	Relevance (in information retrieval systems) 50				
3.	Relevance in the user who is surfing the Net 57				
	3.1 The	e role of the "addresser user" and the role			
	of t	the "addressee user" 57			
	3.2 Lev	vels or patterns of interactivity 59			
	3.3 Av	ailability of information on the Internet and infoxication 61			
		gnitive effects, mental effort and estimation of relevance 67			
4.	Usability	y: A relevance-theoretic approach 71			
	4.1 Use	ers and interfaces 72			
	4.2 De	signing for relevance 72			
5.	Transferring discourses to the Internet: The printed newspaper 76				
6.	Transfer	ring discourses to the Internet: The printed advertisement 86			
CH	APTER 4				
	•	orks on the Internet: The Web 2.0	93		
1.	70.1	95	93		
1.	_	e blogger's intention 96			
		e blog genre 99			
		e reader's interpretation 107			
		emphasis on interaction 108			
		mmunal bonding through blogs 110			
2.		tworking sites on the Internet 111			
		inition, attributes and types 111			
		ne theoretical approaches 116			
		files, entries and (mutually) manifest information 118			
		usting the concepts of "friend" and "friendship" on SNSs 131			
3.	•	roblog Twitter 135			
		roduction 135			
	-	gnitive effects vs. processing effort 137			
	-	erpreting tweets 143			
		itter conversations 148			
		•			

CHAPTER 5

The	virtual	conversation
1110	viituai	COHVELSALION

151

- 1. Introduction 151
- 2. Chat rooms 151
 - 2.1 Utterance, propositional attitude and audio-visual context 152
 - 2.2 "What is important is to be able to talk" 154
 - 2.3 Compensating for the loss of the audio channel in chat rooms 162
 - 2.4 Compensating for the loss of the visual channel in chat rooms 164
 - 2.5 Oralized written text 174
 - 2.6 Attitudes and emotions in chat rooms 179
- 3. See you on messenger 188
 - 3.1 Instant messaging compared to other forms of interaction on the Net 188
 - 3.2 Why use instant messaging? 191
 - 3.3 The individual versus the group 192
 - 3.4 Oralized written text in instant messaging 197
- 4. Chatting in 3D: Advances, avatars and Second Life 198
 - 4.1 Terminological explanation 202
 - 4.2 Identity 204
 - 4.3 Body 205
 - 4.4 Verbal interaction 210
 - 4.5 Nonverbal behaviour 212
- 5. Videoconferencing and context accessibility 217

CHAPTER 6

You've got mail

219

- 1. Introduction 219
- 2. General characteristics of electronic mail 221
 - 2.1 The newsgroup 221
 - 2.2 The e-mail distribution list (Listserv) 224
- 3. Electronic mail in the oral/written continuum 225
 - 3.1 Social dynamics 226
 - 3.2 Format 228
 - 3.3 Grammar 235
 - 3.4 Style 236
- 4. Elements of an electronic message 238
 - 4.1 The (ostensive) call for attention 238
 - 4.2 The sender 241

4.3

The addressee 242

4.4 The e-mail address 244	
4.5 The subject line 244	
4.6 The body of the message 248	
4.7 The signature 252	
CHAPTER 7	
Politeness on the Net	255
1. Introduction 255	
2. Some approaches to the study of politeness 261	
2.1 (In)direct speech acts and politeness 261	
2.2 Politeness in transactional and interactive discourse 263	
2.3 Politeness and rudeness 264	
2.4 Metalinguistic and linguistic politeness 268	
2.5 The context of speech situation 269	
3. Brown & Levinson's model 271	
3.1 Parameters for weighing politeness 273	
3.2 Face on the Internet 275	
4. Politeness and relevance 279	
CHAPTER 8	
Conclusion: Prospects for cyberpragmatic research	87
1. The oral/written and visual/verbal dichotomy 288	
2. The ubiquity of the Internet 289	
3. The consolidation of hybrid networks of interactions 291	
4. The transference of information from the Internet	
to the mobile phone 293	
5. The transference of content to the web 294	
6. The consolidation of Web 2.0, participatory culture	
and user-generated content 295	
References 29	97
NT 1	43
Subject index	